



**AUSTRALIAN EMBASSY, HANOI
AUSTRALIAN CONSULATE-GENERAL,
HO CHI MINH CITY**

VISA AND CITIZENSHIP SECTION

CONSENT TO OBTAIN PERSONAL INFORMATION File Number/Số hồ sơ: _____

Date/Ngày, tháng, năm: ____/____/____

As part of the processing of your application for migration it may be necessary to contact the local authorities in Vietnam, other foreign missions, and other Australian government departments to verify claims made in the application.

In order that your application may be processed efficiently, could you and **all family members over the age of 18 years who are included in your application**, please sign the consent order below and return to this office.

I/We, _____
(Insert full names in **BLOCK LETTERS** of all family members over 18)

hereby, consent to the Australian Embassy or the Australian Consulate-General contacting any of the above mentioned organisations to obtain information about me to assist in the processing of my application.

TỜ CAM KẾT ĐỒNG Ý CUNG CẤP NHỮNG THÔNG TIN CÁ NHÂN

Trong phần thủ tục xét hồ sơ xin đi định cư của Ông/Bà, chúng tôi có thể cần liên hệ với các cơ quan chính quyền địa phương tại Việt Nam, các cơ quan đại diện nước ngoài khác và các bộ ngành khác của Chính phủ Úc để xác minh những lời khai trong hồ sơ của Ông/Bà.

Để việc xử lý xét hồ sơ của Ông/Bà có hiệu quả, đề nghị Ông/Bà và **tất cả các thành viên trên 18 tuổi trong gia đình có nộp đơn xin đi định cư cùng với Ông/Bà** ký tên vào tờ cam kết dưới đây và nộp lại cho văn phòng chúng tôi.

Tôi /Chúng tôi là: _____
(Điền **BẢNG CHỮ IN HOA** họ tên của tất cả các thành viên trên 18 tuổi trong gia đình)

theo cách này, đồng ý cho Đại sứ quán và Tổng Lãnh sự quán Úc liên hệ với các cơ quan nói trên để nhận thông tin liên quan đến cá nhân tôi nhằm hỗ trợ cho việc xử lý hồ sơ của tôi.

Signature (all family members over 18 to sign)
Chữ ký (tất cả các thành viên trên 18 tuổi trong gia đình đều ký)

Date, month, year
Ngày, tháng, năm